

Aalen City blüht - weltmeisterlich

Heute: Frankreich

Die Fußball-Weltmeisterschaft in Deutschland ist seit eineinhalb Wochen Vergangenheit, jedoch ist sie in floraler Pracht in Aalen noch bis Ende August erlebbar.

Im Rahmen der Aktion "Aalen City blüht" wurden sieben Plätze in den Nationalfarben der Staaten gestaltet, welche seit der ersten Fußballweltmeisterschaft 1930 den höchsten Titel errangen.

In einer kleinen Serie werden die einzelnen Plätze in den nächsten Ausgaben der "StadtInfo" vorgestellt.

Ganz knapp ging es her beim diesjährigen Endspiel, als Italien die französische Equipe erst im Elfmeterschießen mit 5:3 Toren bezwang. Weniger knapp, sondern sehr gelungen, ist die Darstellung Frankreichs in Aalen.

Die Gärtnerei Lessle (Aalen) errichtete einen Triumphbogen in der "Tricolore" am Markbrunnen. Ganz in den Nationalfarben blau, weiß und rot ist auch die



Triumphbogen in der "Tricolore" am Markbrunnen

"Ente", das Nationalgefährt der Franzosen dekoriert. Die Gärtnerei Lessle stellt auf dem Platz das Ambiente dar. Dazu gehört natürlich auch Lavendel, die "Wappenpflanze" der Provence.

"Die soziale Stadt"

Stadtteilsparcierung in Unterkochen

Die Stadt Aalen wurde mit den Gebieten "Wöhr/Knäcklingstraße" und "Sporthalle/Eisenschmiede/Pulvermühle" in Unterkochen in das Bundesländer-Programm "Stadtteile mit besonderem Entwicklungsbedarf - die soziale Stadt" aufgenommen.

Schwerpunkt dieses Programms ist die Verbesserung der Lebensqualität der Stadtteile in städtebaulicher, wirtschaftlicher, ökologischer, sozialer und kultureller Hinsicht.

Zusammen mit den Bürgerinnen und Bürgern sollen Probleme in diesen Gebieten aufgedeckt und Zukunftskonzepte entwickelt werden.

Das Programm "soziale Stadt" hat insbesondere die intensive Beteiligung der Bürgerinnen und Bürger zum Schwerpunkt.

Deshalb findet am **Freitag, 28. Juli 2006** der zweite sogenannte Stadtteilsparcierung statt.

Alle Interessierten treffen sich um 16 Uhr vor der Sporthalle. Es wird das Gebiet "Sporthalle/Eisenschmiede" besichtigt.

Es besteht dabei die Gelegenheit eigene Wünsche, Anregungen und Lösungsvorschläge vorzubringen und gemeinsam mit den Verantwortlichen der Stadt zu diskutieren.

Es geht dabei zum Beispiel um die Fragen, wie es auf dem ehemaligen Wöhr-Gelände weitergeht, ob es genügend Freiräume für Kinder und Jugendliche gibt und was jeder einzelne für das Leben im Alter braucht.

Der Stadtteilsparcierung wird von Ortsvorsteher Karl Maier und Bürgermeister Manfred Steinbach geleitet.

Im Anschluss an den Spaziergang besteht bei einer Erfrischung im Rathaus beziehungsweise im Vereinszimmer der Sporthalle nochmals die Möglichkeit, mit den Verantwortlichen der Stadt Aalen ins Gespräch zu kommen.

Personalversammlung

Stadtverwaltung vorübergehend nicht geöffnet

Am **Donnerstag, 20. Juli 2006** findet eine außerordentliche Personalversammlung der Stadtverwaltung Aalen in der Greuthalle statt.

Die Stadtverwaltung mit Rathaus, Bezirksämtern, Geschäftsstellen und allen Außenstellen sind deshalb in der Zeit von 10 bis 12.30 Uhr nicht geöffnet und nicht erreichbar.

Die Stadtbibliothek Aalen wird erst um 13 Uhr öffnen.

Die Außenstelle der Stadtbibliothek in Fachsenfeld ist an diesem Tag geschlossen.

Die Pforten des Limes- und Urweltmuseums sind auch zu dieser Zeit geöffnet.

Großer Resteverkauf

Pflaster, Wegeplatten, Granitrandsteine

Restposten an verschiedensten Pflasterarten, Wegeplatten und Granitsteinen werden zu günstigen Preisen abgegeben!

Wo: Bau- und Grünflächenbetrieb Stadt Aalen, Heinrich-Rieger-Straße 2 - 8, 73430 Aalen (direkt neben Recyclinghof GOA)

Wann: Dienstag, 25. Juli 2006 von 13 bis 15 Uhr

Nur gegen Barzahlung!!!

Öffentliche Ausschreibung

Die Stadt Aalen, Gebäudewirtschaft, Marktplatz 30, 73430 Aalen, Telefon: 07361 52-1342, Telefax: 07361 52-1922 schreibt nach § 17 Nr. 1 VOB/A aus:

Rombachhalle, Biberweg 28, 73434 Aalen-Unterrombach Sanitärinstallation Duschen

Einbau von 24 Duscharmaturen
Montage von ca. 100 lfdm Trinkwasserleitungen

Entschädigung für Verdingungsunterlagen: 13 Euro für 2 LV. Im Preis sind 3 Euro Porto enthalten.
KW 34/2006

Beginn der Arbeiten:

Das Entgelt wird nicht zurückerstattet.

Die Verdingungsunterlagen können bei der Stadt Aalen, Gebäudewirtschaft, Zimmer 339, unter der oben genannten Adresse ab sofort angefordert/eingesehen/abgeholt werden.

Einreichung der Angebote: Die Angebote sind an die Zentrale Bauverwaltung und Immobilien, Marktplatz 30, Zimmer 403, 73430 Aalen zu richten.

Bei der Eröffnung dürfen anwesend sein: Bieter und/oder ihre Bevollmächtigten.

Eröffnung der Angebote: Dienstag, 1. August 2006, 10.25 Uhr, 4. Stock, Zimmer 409, Marktplatz 30, Aalen.

Sicherheiten: Vertragserfüllungsbürgschaft 5 % der Auftragssumme, Gewährleistungsbürgschaft, 3 % der Abrechnungssumme bei einer Auftragssumme von über 40 000 Euro.

Zahlungsbedingungen: Nach § 16 VOB/B und den Besonderen und Zusätzlichen Vertragsbedingungen.

Die Eignung des Bieters ist nachzuweisen durch die Mitgliedschaft in der Berufsgenossenschaft.

Ablauf der Zuschlags- und Bindefrist: Freitag, 25. August 2006

Zuständige Behörde zur Nachprüfung behaupteter Vergabeverstöße: Regierungspräsidium Stuttgart, Postfach 800709, 70507 Stuttgart, Ruppmannstraße 21, 70565 Stuttgart.

Öffentliche Ausschreibung

Die Stadt Aalen, Gebäudewirtschaft, Marktplatz 30, 73430 Aalen, Telefon: 07361/52-1337, Telefax 52-1922, schreibt nach § 17 Nr. 1 VOB/A aus:

Schubart-Gymnasium, Rombacher Straße 30, 73430 Aalen Neubau und Mensa und Umbau im UG Bodenbelagsarbeiten

ca. 295 m² Kautschukbelag
ca. 90 m Sockelleisten

Entschädigung für Verdingungsunterlagen: 10,50 Euro für 2 LV. Im Preis sind 3 Euro Porto enthalten.
Montag, 4. September 2006

Beginn der Arbeiten:

Das Entgelt wird nicht zurückerstattet.

Die Verdingungsunterlagen können bei der Stadt Aalen, Gebäudewirtschaft, Zimmer 339, unter der oben genannten Adresse ab sofort angefordert/eingesehen/abgeholt werden.

Einreichung der Angebote: Die Angebote sind an die Zentrale Bauverwaltung und Immobilien, Marktplatz 30, Zimmer 403, 73430 Aalen zu richten.

Bei der Eröffnung dürfen anwesend sein: Bieter und/oder ihre Bevollmächtigten.

Eröffnung der Angebote: Dienstag, 1. August 2006, 10.20 Uhr; 4. Stock, Zimmer 409, Marktplatz 30, Aalen.

Sicherheiten: Vertragserfüllungsbürgschaft 5 % der Auftragssumme, Gewährleistungsbürgschaft, 3 % der Abrechnungssumme bei einer Auftragssumme von über 40 000 €.

Zahlungsbedingungen: Nach § 16 VOB/B und den Besonderen und Zusätzlichen Vertragsbedingungen. Die Eignung des Bieters ist nachzuweisen durch die Mitgliedschaft in der Berufsgenossenschaft.

Ablauf der Zuschlags- und Bindefrist: Dienstag, 15. August 2006.

Zuständige Behörde zur Nachprüfung behaupteter Vergabeverstöße: Regierungspräsidium Stuttgart, Postfach 800709, 70507 Stuttgart, Ruppmannstraße 21, 70565 Stuttgart.

Die Stadtwerke Aalen GmbH schreibt die nachstehend aufgeführte Baumaßnahme öffentlich zur Vergabe aus:

Gras- und Grünflächenschnitt im Stadtgebiet Aalen, Abtsgmünd, Obergröningen, Holzhausen und Freudenhöfle

Leistungsumfang:	ca. 65 Liegenschaften
	1 Parz. bis 2.000 m²
	1 Parz. bis 850 m²
	4 Parz. bis 400 - 500 m²
	2 Parz. bis 300 - 400 m²
	2 Parz. bis 200 - 300 m²
	5 Parz. bis 100 - 200 m²
	8 Parz. bis 50 - 100 m²
	42 Parz. bis 8 - 50 m²

Ausführungszeitraum: 07.08. - 25.08.2006

Angebotsabgabe: Dienstag, 01.08.2006
Stadtwerke Aalen GmbH, Zimmer 204
Im Hasennest 9, 73433 Aalen

Angebotsöffnung: Dienstag, 01.08.2006, 10:30 Uhr
Stadtwerke Aalen GmbH, 3. OG
Im Hasennest 9, 73433 Aalen

Die Angebotsunterlagen können ab Mittwoch, 19.07.2006 am Empfang bei der Stadtwerke Aalen GmbH, Im Hasennest 9, 73433 Aalen abgeholt werden.

Die Schutzgebühr beträgt 10 € zuzüglich Versandgebühr 3,00 €. Der Postversand erfolgt nur bei Einreichung eines VR-Schecks. Der Leistungsbeschreibung kann auch auf Datenträger (Diskette 3 1/2 ") zu 5,00 € erworben werden. www.sw-aalen.de



Stadtwerke
Aalen GmbH

Die Stadtwerke Aalen GmbH schreibt die nachstehend aufgeführte Baumaßnahme öffentlich zur Vergabe aus:

Erneuerung Kanal, Wasser- und Gasversorgung Bürglesteige und Karl-Kessler-Straße Tiefbauarbeiten

Leistungsumfang:	
Umleitungsbeschilderung	1 Stk.
Rohrgraben aushub	2.500 m³
Kanal DN 250, Euro-Top	450 m
Oberflächenwiederherstellung bit.	1.700 m²
Betonschächte DN 1200	9 Stk.
Hausanschlüsse Wasser	ca. 8 Stk.
Spülbohrung 2-zügig bis DA 75	50 m

Ausführungszeitraum: 04.09. - 15.12.2006

Angebotsabgabe: Mittwoch, 02.08.2006
Stadtwerke Aalen GmbH, Zimmer 204
Im Hasennest 9, 73433 Aalen

Angebotsöffnung: Mittwoch, 02.08.2006, 10:00 Uhr
Stadtwerke Aalen GmbH,
Besprechungsraum 3. OG
Im Hasennest 9, 73433 Aalen

Die Angebotsunterlagen können ab Mittwoch, 19.07.2006 am Empfang bei der Stadtwerke Aalen GmbH, Im Hasennest 9, 73433 Aalen abgeholt werden.

Die Schutzgebühr beträgt 7,50 € zuzüglich Versandgebühr 3,00 €. Der Postversand erfolgt nur bei Einreichung eines VR-Schecks. Der Leistungsbeschreibung kann auch auf Datenträger (Diskette 3 1/2 ") zu 5,00 € erworben werden. www.sw-aalen.de



Stadtwerke
Aalen GmbH

Wir präsentieren im Rahmen der Aktion „Aalen City blüht“:

Aalener Sicherheitstag

Sa., 22. Juli 2006

9:00-16:00 Uhr Spritzenhausplatz

Die Polizei Baden-Württemberg, Feuerwehr, VR Bank Aalen und die Firma Telenor sind am Platz. Informieren Sie sich über die neuesten Sicherheitstrends.

Holen Sie sich Ihren kostenlosen Sicherheits-Check ab.



StadtInfo

Amtsblatt der Stadt Aalen

Herausgeber:
Stadt Aalen - Presse- und Informationsamt - Marktplatz 30, 73430 Aalen,
Telefon: (0 73 61) 52-11 30,
Telefax: (0 73 61) 52-19 02,
E-Mail: presseamt@aalen.de
Verantwortlich für den Inhalt:
Oberbürgermeister Martin Gerlach
und Pressesprecher
Bernd Schwarzenhofer
Druck: SDZ Druck
und Medien GmbH & Co. KG
73430 Aalen, Bahnhofstraße 65.
Erscheint wöchentlich mittwochs.

Öffentliche Bekanntmachungen

Änderungen des Flächennutzungsplans

Bekanntmachung der Genehmigungen/Neubekanntmachung des Flächennutzungsplans

Aufgrund von § 2 Abs. 1 und § 6 Abs. 5 BauGB und in Verbindung mit § 4 der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg hat der Gemeinsame Ausschuss der Verwaltungsgemeinschaft der Stadt Aalen mit den Gemeinden Essingen und Hüttlingen am 21. März 2006 den Gemeinsamen Flächennutzungsplan (FNP) in 12 Bereichen geändert und die entsprechenden Feststellungsbeschlüsse gefasst. Die FNP-Änderungen erfolgten im Parallelverfahren gem. § 8 Abs. 3 BauGB. Danach kann gleichzeitig mit der Aufstellung, Änderung, Ergänzung oder Aufhebung eines Bebauungsplanes auch der Flächennutzungsplan aufgestellt, geändert oder ergänzt werden.

Die meisten betroffenen Bebauungspläne sind bereits in Kraft getreten. Gem. § 6 Abs. 1 BauGB ist der Flächennutzungsplan der höheren Verwaltungsbehörde zur Genehmigung vorzulegen. Das Regierungspräsidium Stuttgart hat mit Erlassen vom 20. Juni 2006 (Az. 21-2511.1/Aalen) die im folgenden aufgeführten Änderungen des Flächennutzungsplans für die Verwaltungsgemeinschaft Aalen genehmigt:

1. FNP-Änderung "Bereich Beckenwiesen" in Aalen-Ebnat

- * Die im Flächennutzungsplan bisher im "Bereich Beckenwiesen" dargestellte geplante Gemeinbedarfsfläche (Kindergarten) entfällt; diese Fläche wird als "geplante Wohnbaufläche (W)" mit ca. 0,31 ha dargestellt.
- * Die bisher westlich an die Gemeinbedarfsfläche angrenzende Fläche für einen geplanten öffentlichen Spielplatz wird lagemäßig an die neue bauliche Nutzung angepasst; die geplante Grünfläche "Spielplatz" hat eine Größe von ca. 0,09 ha.

Maßgebend ist der Lageplan vom 11.03.2003 (M. 1:2.000) des Stadtplanungsamtes Aalen.

2. FNP-Änderung "Bereich westlich des Kreisberufsschulzentrums Aalen" in Aalen-Wasseralfingen

- * Reduzierung des geplanten "Sonstiges Sondergebiet: Berufliches Schulzentrum (SO-B)" um ca. 2,0 ha auf 2,7 ha
- * Darstellung des bisherigen SO-B zwischen westl. Rand des Beruflichen Schulzentrums und dem Feldweg (Flst. 1822) als "Fläche für die Landwirtschaft" mit ca. 2,0 ha
- * Ausdehnung der geplanten "landschaftspflegerischen Maßnahmenfläche Wass 14" bis zum westlichen Rand des Beruflichen Schulzentrums auf insgesamt ca. 2,4 ha.

Maßgebend ist der Lageplan vom 31.05.2005 (M. 1:3.000) des Stadtplanungsamtes Aalen.

3. FNP-Änderung "Bereich Sattel" in Aalen-Wasseralfingen

- * Am nördlichen Ende der Spitzwegstraße wird eine "geplante Wohnbaufläche (W)" mit ca. 0,11 ha dargestellt.
- * Die bisher dargestellte geplante Wohnbaufläche "Sattel" wird im nördlichen Bereich um ca. 0,03 ha auf ca. 1,88 ha reduziert.
- * Die geplante "landschaftspflegerische Maßnahmenfläche" wird auf ca. 0,30 ha reduziert.

Maßgebend ist der Lageplan vom 07.10.2003 (M. 1:2.500) des Stadtplanungsamtes Aalen.

4. FNP-Änderung "Bereich Burren-Süd" in Aalen-Kernstadt

- * Nördlich der bestehenden Wohnbebauung an der Wellandstraße wird eine "geplante Wohnbaufläche Burren-Süd" mit ca. 0,4 ha dargestellt.
- * Nördlich angrenzend wird eine "Grünfläche" mit ca. 0,6 ha dargestellt.

Maßgebend ist der Lageplan vom 26.05.2003 (M. 1:3.500) des Stadtplanungsamtes Aalen.

5. FNP-Änderung "Bereich für raumbedeutsame Windenergieanlagen nördlich von Waldhausen" in Aalen-Waldhausen

- * Nördlich von Waldhausen werden die beiden Teilbereiche "Erbisbrünnele" (ca. 41 ha) westlich der Landesstraße (L 1076) und "Dippenloh" (ca. 24 ha) östlich der Landesstraße als "geplantes Sonstiges Sondergebiet" gem. § 11 BauNVO "Raumbedeutsame Windenergieanlagen" dargestellt. Die zeichnerische Darstellung erfolgt überlagert auf "Flächen für die Landwirtschaft" und "Waldflächen".

- * Entsprechend den regionalplanerischen Vorgaben (Plansatz 3.2.7.2 (Z)) wird die übrige Gemarkungsfläche der Stadt Aalen als "Ausschlussfläche für raumbedeutsame Windenergieanlagen" ausgewiesen. Diese "Tabufläche" umfasst auch die übrige Gemarkungsfläche der Verwaltungsgemeinschaft Aalen, mit Ausnahme des "Bereichs Unteres Wehrenfeld", südöstlich von Lauterburg (Gemeinde Essingen) mit ca. 55 ha.

Maßgebend ist der Lageplan vom 16.05.2003 (M. 1:8.000) des Stadtplanungsamtes Aalen.

7. FNP-Änderung "Bereich Galgenweg-Nord" in der Gemeinde Essingen

- * Im Anschluss an die Wohnbebauung nördlich des Galgenweges in Essingen wird eine "geplante Wohnbaufläche Galgenweg-Nord" mit ca. 0,09 ha dargestellt.

Maßgebend ist der Lageplan vom 08.05.2003 (M. 1:2.000) des Stadtplanungsamtes Aalen.

9. FNP-Änderung "Bereich Wehrleschale" in Aalen-Weststadt

- * Geplante Wohnbaufläche "Wehrleschale" (8,3 ha)
- * Geplante Gemeinbedarfsfläche (Stadtteilzentrum, 0,6 ha)
- * Geplante Grünfläche (Friedhof-Erweiterung, 1,4 ha)
- * Grünfläche (Spielplatz) Talweg-Nord (0,1 ha)
- * Geplante Verbindungsstraße Milanweg - Bonifatiusstraße / Talweg

Maßgebend ist der Lageplan vom 13.10.2003 (M. 1:2.500) des Stadtplanungsamtes Aalen.

10. FNP-Änderung "Bereich Ostalb-klinikum Aalen" in Aalen-Kernstadt / -Wasseralfingen

- * Geplante Wohnbaufläche "Schaf-buck" (1,5 ha)
- * Bestehende / geplante neue Ortsstraße (Verlängerung der Steinbeisstraße)
- * Wegfall des bisherigen Hubschrauberlandeplatzes / Neue Lage: Parkhaus
- * Anpassung der angrenzenden Nutzungen gem. Bebauungsplan
- * Grünflächen / landschaftspflegerische Maßnahmenflächen nördl. der Steinbeisstraße
- * Anpassung der Stadtbezirksgrenze im FNP an neue Steinbeisstraße

Maßgebend ist der Lageplan vom 29.03.2004 (M. 1:2.500) des Stadtplanungsamtes Aalen.

11. FNP-Änderung "Bereich Schieß-mauer-Nord" in Aalen-Waldhausen

- * Geplante Wohnbaufläche (7,9 ha)
- * Geplante Grünfläche (Parkanlage, 0,6 ha)

Maßgebend ist der Lageplan vom 21.03.2005 (M. 1:2.500) des Stadtplanungsamtes Aalen.

12. FNP-Änderung "Bereich Schloß-acker" in Aalen-Fachsenfeld

- * Geplante Wohnbaufläche (ca. 0,9 ha)

Maßgebend ist der Lageplan vom 13.01.2005 (M. 1:2.000) des Stadtplanungsamtes Aalen.

13. FNP-Änderung "Bereich westlich der Saarstraße" in Aalen-Kernstadt

- * Geplante Wohnbaufläche (ca. 0,29 ha)
- * Wegfall des "geplanten geschützten Grünbestandes"

Maßgebend ist der Lageplan vom 31.01.2005 (M. 1:2.500) des Stadtplanungsamtes Aalen.

15. FNP-Änderung "Bereich südlich Hohholzweg (Teillort Mäde)" in Aalen-Weststadt

- * Geplante Wohnbaufläche (ca. 0,3 ha) mit Anpassung der bestehenden Wohnbaufläche
- * Reduzierung der geplanten land-schaftspflegerischen Maßnahmenfläche "AA-West 14"

Maßgebend ist der Lageplan vom 21.11.2005 (M. 1:2.000) des Stadtplanungsamtes Aalen.

Neubekanntmachung des Flächennutzungsplans

Der "Flächennutzungsplan für die Verwaltungsgemeinschaft Aalen" wird einschließlich der erfolgten Änderungen (1. - 5., 7., 9. - 13., 15. FNP-Änderung) in der am 21.03.2006 festgestellten Fassung gem. § 6 Abs. 6 BauGB neu bekannt gemacht.

Hinweise

Es wird gem. § 215 Abs. 2 BauGB hingewiesen, dass

- a) eine etwaige Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg (GemO) oder von aufgrund der GemO erlassenen Verfahrensvorschriften beim Zustandekommen dieser Feststellungsbeschlüsse nach § 4 Abs. 4 und 5 GemO in dem dort bezeichneten Umfang unbeachtlich ist, wenn sie nicht schriftlich und unter Bezeichnung des Sachverhaltes, der die Verletzung begründen soll, innerhalb eines Jahres seit dieser Bekanntmachung geltend gemacht worden ist;
- b) eine etwaige beachtliche Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften gem. § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1-3 des Baugesetzbuches (BauGB) sowie
- c) etwaige beachtliche Mängel des Abwägungsvorgangs gem. § 214 Abs. 3 Satz 2 des Baugesetzbuches (BauGB) beim Zustandekommen des Flächennutzungsplans nach § 215 Abs. 1 BauGB unbeachtlich werden, wenn sie nicht innerhalb von zwei Jahren seit dieser Bekanntmachung schriftlich gegenüber der Stadt Aalen geltend gemacht worden sind. Der Sachverhalt, der die Verletzung oder den Mangel begründen soll, ist darzulegen. Die Unbeachtlichkeit der Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften ist nicht gegeben, wenn die Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzungen, das Genehmigungsverfahren und die Bekanntmachung verletzt worden sind.

Planauskunft

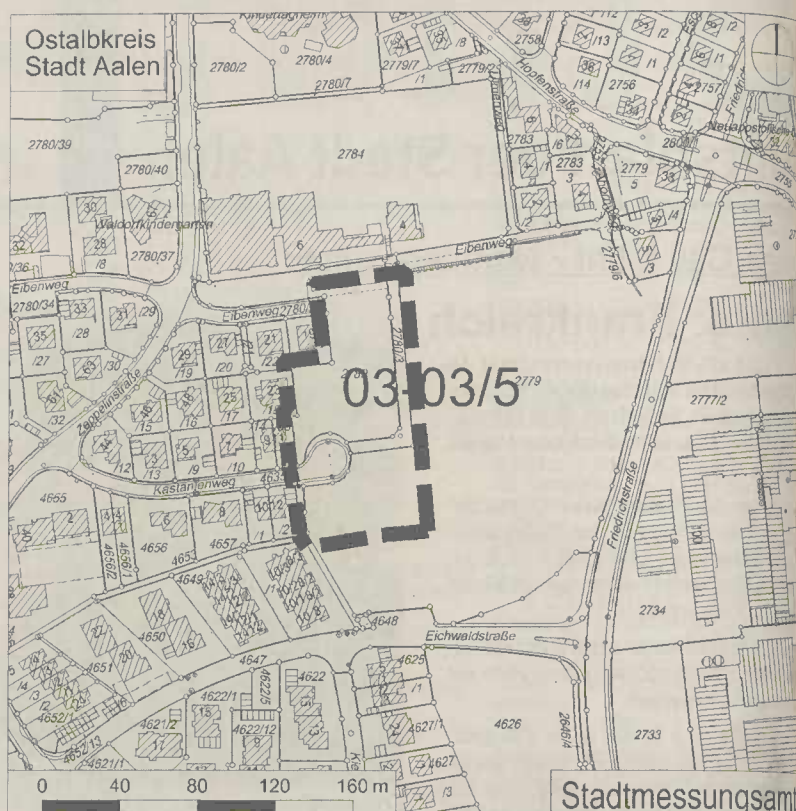
Die Änderungen des Flächennutzungsplans mit Begründung sowie sonstige Unterlagen (Bebauungsplanverfahren) können während der Dienststunden beim Stadtplanungsamt Aalen (Rathaus Aalen, 73430 Aalen, Marktplatz 30) eingesehen werden. Die vorstehend genannten Unterlagen können auch in den Rathäusern in Essingen und Hüttlingen eingesehen werden. Jedermann kann über diese Pläne und deren Inhalt Auskunft verlangen.

Nach den Bekanntmachungen im Amtsblatt der Gemeinde Essingen am 15. Juli 2006 und im Amtsblatt der Gemeinde Hüttlingen am 15. Juli 2006 werden mit der Bekanntmachung im Amtsblatt der Stadt Aalen (StadtInfo) am 19. Juli 2006 die aufgeführten 12 Änderungen des Flächennutzungsplans am 19. Juli 2006 wirksam.

Aalen, 14. Juli 2006
Bürgermeisteramt Aalen
gez. Gerlach, Oberbürgermeister

nung soll die Öffentlichkeit am **Donnerstag, 27. Juli 2006** um 17 Uhr im kleinen Sitzungssaal des Rathauses der Stadt Aalen, Marktplatz 30, 73430 Aalen unterrichtet werden.
Interessierten Bürgerinnen und Bürgern

wird dabei Gelegenheit zur Äußerung und Erörterung gegeben.
Bürgermeisteramt Aalen
- Dezernat II -
gez. Steinbach
Bürgermeister



Bebauungsplan/Satzung über örtliche Bauvorschriften/Öffentliche Auslegung

Innenstadtergänzung Aalen-Süd (1. Abschnitt)

Öffentliche Auslegung des Bebauungsplanentwurfes "Innenstadtergänzung Aalen-Süd (1. Abschnitt) in Aalen-Kernstadt in den Planbereichen 07-01, 07-02, 07-07 und 07-08, Plan Nr. 07-01/1 vom 24.05.2006 (Stadtplanungsamt Aalen/Stadtplanungsamt Aalen) und Begründung mit integriertem Umweltbericht vom 24.05.2006 (Stadtplanungsamt Aalen) sowie Grünordnungsplan vom 24.05.2006 (Grünflächen- u. Umweltamt) und der Satzung über örtliche Bauvorschriften für den Bebauungsplanbereich Plan Nr. 07-01/1. Ebenso ausgelegt werden wesentliche, bereits vorliegende umweltbezogene Stellungnahmen.

Der Gemeinderat der Stadt Aalen hat in seiner Sitzung am 13.07.2006 den Entwurf des o. g. Bebauungsplanes sowie den Entwurf der Satzung über örtliche Bauvorschriften gebilligt.

Das Plangebiet liegt im Schwerpunkt der Kernstadt Aalen und im geographischen Zentrum der Gesamtstadt Aalen. Das Plangebiet liegt in der Talau des Kochers und schließt sich unmittelbar südlich an die Aalener Innenstadt an; es erstreckt sich in südöstliche Richtung mit einer Länge von ca. 400 m und einer Breite von ca. 250 m. Die räumliche Abgrenzung des Plangebietes ist aus dem Abgrenzungsplan (s. Anlage) ersichtlich. Das Plangebiet hat eine Größe von ca. 8,9 ha und wird im einzelnen begrenzt im

- * Nordwesten durch die Bahnlinie Aalen-Schwäbisch Gmünd-Stuttgart
- * Nordosten durch die Wilhelm-Merz-Straße
- * Südosten durch die Burgstallstraße
- * Südwesten durch die Umgehungsstraße B 19, die Ostgrenze des Grundstückes Braitestraße 1 und des Flst. 1514/2 sowie der Julius-Bausch-Straße.

Die genaue Abgrenzung des Plangebietes ist aus dem ausgelegten Bebauungsplanentwurf ersichtlich.

Durch diesen Bebauungsplan Plan Nr. 07-01/1 und die Satzung über örtliche Bau-

vorschriften werden die "Ortsbausatzung der Stadt Aalen" vom 17.03.1960, die bisher gebilligten Festsetzungen des Bebauungsplanentwurfes "Bebauungsplan zur Änderung des Bebauungsplanes Ortsbausatzung Aalen im Bereich der Gewerbezone Aalen-Süd zwischen der Alte Heidenheimer Straße und dem Burgstall" (Plan Nr. 07-02) vom 06.10.1988 sowie Baulinien gem. Stadtbaublatt aufgehoben, soweit sie vom Geltungsbereich dieses Bebauungsplanes überlagert werden.

Das Plangebiet wird gegenüber der Abgrenzung, wie sie dem Aufstellungsbeschluss vom 07.03.2002 zugrunde gelegen hat (ca. 24,6 ha), auf ein Teilgebiet mit ca. 8,9 ha verkleinert.

Für die Belange des Umweltschutzes nach § 1 Abs. 6 Nr. 7 und § 1a BauGB wird eine Umweltprüfung nach § 2 Abs. 4 BauGB durchgeführt, in der die voraussichtlichen erheblichen Umweltauswirkungen ermittelt und in einem Umweltbericht beschrieben und bewertet werden.

Der Entwurf des Bebauungsplanes mit Textteil und der Entwurf der Satzung über örtliche Bauvorschriften, die Begründung mit Grünordnungsplan und Umweltbericht sind in der Zeit vom 28.09.2006 bis 27.10.2006, je einschließlich, im Rathaus in 73430 Aalen, Marktplatz 30, Schaukasten auf dem Flur des 4. Obergeschosses (im Bereich des Stadtplanungsamtes Aalen) zwischen den Zimmern Nr. 415 und 416 bzw. an der Wand zwischen den Zimmern Nr. 418 und Nr. 422 während der üblichen Dienststunden öffentlich zu jedermanns Einsichtnahme ausgelegt.

Ebenso ausgelegt werden wesentliche, bereits vorliegende umweltbezogene Stellungnahmen.

Anregungen können während der Auslegungsfrist schriftlich oder zur Niederschrift vorgebracht werden.

Aalen, 14. Juli 2006

Bürgermeisteramt

gez. Gerlach, Oberbürgermeister



Bebauungsplan/Beteiligung der Öffentlichkeit

Östlich Kastanienweg/südlich Eibenweg

Aufstellung eines Bebauungsplanes "Östlich Kastanienweg, südlich Eibenweg" im Planbereich 03-03, Plan Nr. 03-03/5 in Aalen-Kernstadt und einer Satzung über örtliche Bauvorschriften für das Bebauungsplangebiet, Plan Nr. 03-03/5

Der Gemeinderat der Stadt Aalen hat in seiner Sitzung am 14.06.2006 die Aufstellung eines Bebauungsplanes für das Gebiet "Östlich Kastanienweg, südlich Eibenweg", Plan Nr. 03-03/5 und einer Satzung über örtliche Bauvorschriften für

das Bebauungsplangebiet, Plan Nr. 03-03/5 beschlossen.

Durch diesen Bebauungsplan werden folgende rechtsverbindliche Bebauungspläne, soweit sie vom Geltungsbereich dieses Bebauungsplanes überlagert werden, aufgehoben:

- * Plan Nr. III-05 (genehmigt vom Regierungspräsidium Nordwürttemberg am 06.11.1954)
- * Plan Nr. 03-03/1 (rechtsverbindlich seit 21.07.1979).

Für die Belange des Umweltschutzes nach

§ 1 Abs. 6 Nr. 7 und § 1a BauGB wird eine Umweltprüfung nach § 2 Abs. 4 BauGB i.d.Fassung 2004 durchgeführt, in der die voraussichtlichen erheblichen Umweltauswirkungen ermittelt, beschrieben und bewertet werden.

Der Bebauungsplan ist aus den Darstellungen des wirksamen Flächennutzungsplanes der Verwaltungsgemeinschaft Aalen entwickelt.

Über die allgemeinen Ziele und Zwecke der Planung, Planungsalternativen und die voraussichtlichen Auswirkungen der Pla-

Öffentliche Bekanntmachungen

Bebauungsplan/Öffentliche Auslegung

Ulmer Straße/Walkstraße/Alte Heidenheimer Straße/Hegelstraße

Öffentliche Auslegung des Bebauungsplanentwurfes "Neubau einer Straßenunterführung und Straßenverbindung zwischen den Kreuzungen Ulmer Straße/Walkstraße und Alte Heidenheimer Straße/Hegelstraße in den Planbereichen 05-01, 05-08, 07-01 und 07-02 in Aalen-Kernstadt, Plan Nr. 07-02/1 vom 10.05.2006 (Stadtplanungsamt Aalen/Stadtmessungsamt Aalen) und Begründung mit Umweltbericht vom 10.05.2006 (Stadtplanungsamt Aalen) sowie Anlage "Grünordnung" vom 10.05.2006 (Grünflächen- u. Umweltamt) Ebenso ausgelegt werden wesentliche, bereits vorliegende umweltbezogene Stellungnahmen.

Der Gemeinderat der Stadt Aalen hat in seiner Sitzung am 13.07.2006 den Entwurf des o. g. Bebauungsplanes gebilligt. Das Plangebiet liegt am südöstlichen Rand des zentralen Versorgungsbereichs in der Kernstadt Aalen. Das Plangebiet hat eine Größe von ca. 2,0 ha und umfasst größtenteils Verkehrsflächen, einschl. Bahnanlagen. Im Plangebiet liegen Teilflächen der Walkstraße, Ulmer Straße, Alte Heidenheimer Straße und Hegelstraße. Private Grundstücksflächen werden dort einbezogen, wo sie für den Ausbau der Erschließungsanlagen erforderlich sind.

Die genaue Abgrenzung des Planungsgebietes ist aus dem ausgelegten Bebauungsplanentwurf ersichtlich. Durch diesen Bebauungsplan (Plan Nr. 07-02/1) werden folgende Bebauungspläne, Satzungen und Baulinien aufgehoben, soweit sie vom Geltungsbereich dieses Bebauungsplanes überlagert werden:

- * Baulinien gem. Stadtbaublatt
- * Ortsbauplan VII-02
- * Ortsbausatzung der Stadt Aalen vom 17.03.1960
- * Bebauungsplan "Überführung Alte und Neue Heidenheimer Straße (Plan Nr. 01-01)
- * Bebauungsplan Taufbach (Plan Nr. 05-08/1)
- * bisher gebilligte Festsetzungen des Bebauungsplanentwurfes "Bebauungsplan zur Änderung des Bebauungsplanes Ortsbausatzung Aalen im Bereich der Gewerbezone Aalen-Süd zwischen der

Alte Heidenheimer Straße und dem Burgstall" (Plan Nr. 07-02) vom 06.10.1988.

Das Plangebiet ist ein Teilgebiet der Abgrenzung, wie sie dem Aufstellungsbeschluss für den Bebauungsplan "Innenstadtergänzung Aalen-Süd", Plan Nr. 07-01 vom 07.03.2002 zugrunde gelegen hat (ca. 24,6 ha); zugleich wird ein Teilbereich nördlich der Bahnlinie Aalen - Ulm in das Plangebiet mit insgesamt ca. 2,0 ha einbezogen.

Für die Belange des Umweltschutzes nach § 1 Abs. 6 Nr. 7 und § 1a BauGB wird eine Umweltprüfung nach § 2 Abs. 4 BauGB durchgeführt, in der die voraussichtlichen erheblichen Umweltauswirkungen ermittelt und in einem Umweltbericht beschrieben und bewertet werden.

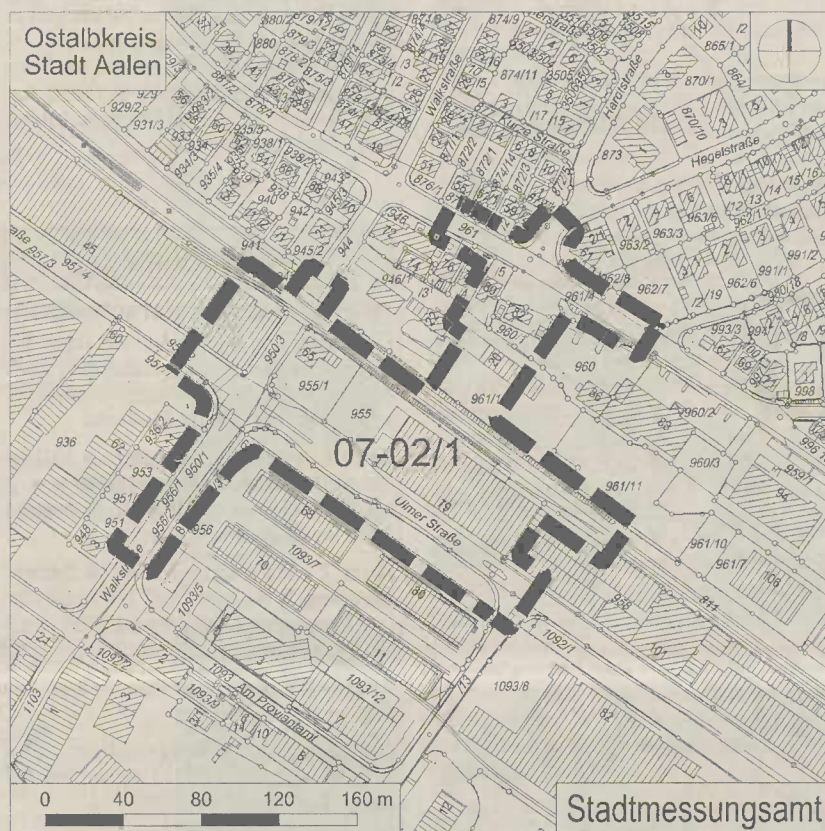
Der Entwurf des Bebauungsplanes mit Textteil und die Begründung zum Bau-

ungsplan sowie die Anlage "Grünordnung" sind in der Zeit vom 27.07.2006 bis 28.08.2006, je einschließlich, im Rathaus in 73430 Aalen, Marktplatz 30, Schaukasten auf dem Flur des 4. Obergeschosses (im Bereich des Stadtmessungsamtes Aalen) zwischen den Zimmern Nr. 415 und 416 bzw. an der Wand zwischen den Zimmern Nr. 418 und Nr. 422 während der üblichen Dienststunden öffentlich zu jedermanns Einsichtnahme ausgelegt.

Ebenso ausgelegt werden wesentliche, bereits vorliegende umweltbezogene Stellungnahmen.

Anregungen können während der Auslegungsfrist schriftlich oder zur Niederschrift vorgebracht werden.

Aalen, 14. Juli 2006
Bürgermeisteramt
gez. Gerlach
Oberbürgermeister



Bebauungsplan/Satzung über örtliche Bauvorschriften/Öffentliche Auslegung

Triumphstadt

Öffentliche Auslegung des Bebauungsplanentwurfes "Änderung der Bebauungspläne Nr. 07-04 ("Triumphstadt I-II") und Nr. 07-05 ("Triumphstadt III") im Bereich der Reihenhausbauung" in den Planbereichen 07-04 und 07-05 in Aalen, Plan Nr. 07-04/4 vom 20.06.2006 (Stadtplanungsamt Aalen/Stadtmessungsamt Aalen) und Begründung mit Umweltbericht vom 20.06.2006 (Stadtplanungsamt Aalen) und der Satzung über örtliche Bauvorschriften für das Bebauungsplangebiet, Plan Nr. 07-04/4

Der Gemeinderat der Stadt Aalen hat in seiner Sitzung am 13.07.2006 den Entwurf des o. g. Bebauungsplanes sowie den Entwurf der Satzung über örtliche Bauvorschriften gebilligt.

Das Plangebiet liegt ca. 1000 bis 1600 m südöstlich der Aalener Altstadt. Es ist identisch mit dem Bereich der Reihenhausbauung und einigen Doppelhäusern der Triumphstadt und hat eine Gesamtfläche von ca. 16,7 ha.

Die Grenze des räumlichen Geltungsbereichs verläuft im einzelnen:

im Osten entlang der Ost- und Südgrenze des Michael-Braun-Ringes und der Ostgrenze der Flurstücke Nr. 1296/13 und 1296/29;

im Süden entlang der Nordgrenze des Flurstücks Nr. 1297, der Westgrenze des Wegs 1256/8, der Nordgrenze des Flurstücks Nr. 1298 und der Nordgrenze des Flurstücks 1298/1,

im Westen entlang der Ostgrenze des Flurstücks Nr. 1256, der Nordgrenze des Michael-Braun-Rings, der Westgrenze der Brandenburger Straße, der Südgrenze des Johann-Gottfried-Spießhofer-Ringes, der Ostgrenze der Flurstücke Nr. 1257/9, 1257/8, 1257/7, 1199/12, 1257/6, 1257 und 1155/4 und entlang der Westgrenze des Flst. 1175, der Mecklenburger Straße und der Pommernstraße;

im Norden entlang der Südgrenze der Pommernstraße, ca. 5 m parallel zur Ostgrenze der Pommernstraße über das Flurstück Nr. 1155, entlang der Südgrenze der

Wegeverbindung zur Mecklenburger Straße, der Ostgrenze des Weges Flst. Nr. 1169, der Nordgrenze der Westpreußenstraße, entlang der Ostgrenze des Weges Flst. Nr. 1229 und der Nordgrenze des Johann-Gottfried-Spießhofer-Ringes.

Die genaue Abgrenzung des Planungsgebietes ist aus dem ausgelegten Bebauungsplanentwurf ersichtlich.

Für die Belange des Umweltschutzes nach § 1 Abs. 6 Nr. 7 und § 1a BauGB wird eine Umweltprüfung nach § 2 Abs. 4 BauGB durchgeführt, in der die voraussichtlichen erheblichen Umweltauswirkungen ermittelt und in einem Umweltbericht beschrieben und bewertet werden.

Durch diesen Bebauungsplan und die Satzung über örtliche Bauvorschriften sollen folgende Bebauungspläne aufgehoben werden, soweit diese vom Geltungsbereich des Bebauungsplanes Plan Nr. 07-04/4 überlagert werden:

- * Bebauungsplan Plan Nr. 07-04, genehm. Regierungspräsidium Nordwürttemberg, 13.03.1967
- * Bebauungsplan Plan Nr. 07-05, genehm. Regierungspräsidium Nordwürttemberg, 30.10.1964.

Der Entwurf des Bebauungsplanes mit Textteil und der Entwurf der Satzung über örtliche Bauvorschriften sowie die Begründung zum Bebauungsplan mit Umweltbericht sind in der Zeit vom



27.07.2006 bis 28.08.2006, je einschließlich, im Rathaus in 73430 Aalen, Marktplatz 30, Schaukasten auf dem Flur des 4. Obergeschosses (im Bereich des Stadtmessungsamtes Aalen) zwischen den Zimmern Nr. 415 und 416 bzw. an der Wand zwischen den Zimmern Nr. 418 und Nr. 422 während der üblichen Dienststunden öffentlich zu jedermanns Einsichtnahme ausgelegt.

den öffentlich zu jedermanns Einsichtnahme ausgelegt.

Anregungen können während der Auslegungsfrist schriftlich oder zur Niederschrift vorgebracht werden.

Aalen, 14. Juli 2006

Bürgermeisteramt
gez. Gerlach, Oberbürgermeister

Bebauungsplan/Satzung über örtliche Bauvorschriften/Inkrafttreten

Mädle, südlich Hohholzweg

Inkrafttreten des Bebauungsplanes "Mädle, südlich Hohholzweg" im Planbereich 10-10, Plan Nr. 10-10 vom 21.11.2005/22.02.2006 in Aalen-Weststadt und der Satzung über örtliche Bauvorschriften für den Geltungsbereich des Bebauungsplanes, Plan Nr. 10-10

Aufgrund von § 10 des Baugesetzbuches in der Fassung vom 23.09.2004 (BGBl. I S. 2141) zuletzt geändert durch Gesetz vom 21.06.2005 (BGBl. I S. 1818), § 74 der Landesbauordnung für Baden-Württemberg in der Fassung vom 08.08.1995 (GBl. S. 617) zuletzt geändert durch Gesetz vom 14.12.2004 (GBl. I S. 895), § 4 der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg in der Fassung vom 24.07.2000 (GBl. S. 581), der Baunutzungsverordnung (BauNVO) in der Fassung vom 23.01.1990 (BGBl. I S. 132) zuletzt geändert durch Gesetz vom 22.04.1993 (BGBl. I S. 466) und der Planzeichenverordnung (PlanzV) vom 18.12.1990 (BGBl. I S. 58) hat der Gemeinderat der Stadt Aalen in öffentlicher Sitzung am 23. März 2006 die folgenden Satzungen beschlossen:

§ 1

Räumlicher Geltungsbereich

Der räumliche Geltungsbereich des Bebauungsplanes und der örtlichen Bauvorschriften ergibt sich aus dem zeichnerischen Teil des Bebauungsplanes vom 21.11.2005/22.02.2006.

§ 2

Bestandteile der Satzungen

1. Der Bebauungsplan (Stadtmessungsamt Aalen/Stadtplanungsamt Aalen) besteht aus dem
 - * zeichnerischen Teil vom 21.11.2005/22.02.2006 und
 - * textlichen Teil vom 21.11.2005/22.02.2006jeweils mit planungsrechtlichen Festsetzungen gemäß § 9 BauGB.
2. Die örtlichen Bauvorschriften gemäß § 74 LBO bestehen aus dem
 - * zeichnerischen Teil vom 21.11.2005/22.02.2006 und
 - * textlichen Teil vom 21.11.2005/22.02.2006.

§ 3

Ordnungswidrigkeiten

Ordnungswidrig im Sinne des § 75 LBO handelt, wer den aufgrund von § 74 erlassenen örtlichen Bauvorschriften zuwiderhandelt.

§ 4

Inkrafttreten der Satzungen

Der Bebauungsplan und die örtlichen Bauvorschriften treten mit der ortsüblichen Bekanntmachung nach § 10 Abs. 3 BauGB in Kraft.

Gemäß § 10 Abs. 2 BauGB sind die Satzungen dem Regierungspräsidium Stuttgart zur Genehmigung vorgelegt worden. Das Regierungspräsidium Stuttgart hat mit Erlaß vom 20.06.2006 Nr. 21-2511.2/10.01 Aalen die vom Gemeinderat Aalen

am 23.03.2006 beschlossenen Satzungen genehmigt.

Mit dieser Bekanntmachung tritt der Bebauungsplan sowie die Satzung über örtliche Bauvorschriften in Kraft.

Der Bebauungsplan und die Begründung mit Grünordnung sowie die Satzung über örtliche Bauvorschriften können während der Dienststunden beim Stadtplanungsamt Aalen (Rathaus Aalen, Marktplatz 30, 4. Stock) eingesehen werden.

Jedermann kann über diesen Plan und dessen Inhalt Auskunft verlangen.

Auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 sowie Abs. 4 des BauGB in der Fassung der Bekanntmachung vom 23.09.2004 (BGBl. I S. 2141), zuletzt geändert durch Gesetz vom 21.06.2005 (BGBl. I S. 1818), über die fristgemäße Geltendmachung etwaiger Entschädigungsansprüche für Eingriffe in eine bisher zulässige Nutzung durch diesen Bebauungsplan und über das Erlöschen von Entschädigungsansprüchen wird hingewiesen.

Außerdem wird darauf hingewiesen, dass:

- * eine etwaige Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg (GemO) oder von aufgrund der GemO erlassenen Verfahrensvorschriften beim Zustandekommen dieser Satzung nach § 4 Abs. 2 GemO in dem dort bezeichneten Umfang unbeachtlich ist, wenn sie nicht schriftlich und unter Bezeichnung des Sachverhaltes, der die Verletzung begründen soll, innerhalb eines Jahres geltend gemacht worden sind;
- * eine etwaige beachtliche Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften gem. § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1-3 des Baugesetzbuches (BauGB),
- * eine unter Berücksichtigung des § 214 Abs. 2 etwaige beachtliche Verletzung der Vorschriften über das Verhältnis des Bebauungsplanes und des Flächennutzungsplanes und
- * etwaige beachtliche Mängel des Abwägungsvorgangs gem. § 214 Abs. 3 Satz 2 des Baugesetzbuches (BauGB) beim Zustandekommen dieser Satzung nach § 215 Abs. 1 BauGB

unbeachtlich werden, wenn sie nicht innerhalb von zwei Jahren seit Bekanntmachung schriftlich gegenüber der Gemeinde geltend gemacht worden sind. Der Sachverhalt, der die Verletzung oder den Mangel begründen soll, ist darzulegen.

Die Unbeachtlichkeit der Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften ist nicht gegeben, wenn die Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzung sowie über das Genehmigungsverfahren und die Bekanntmachung der Satzungen verletzt worden sind.

Aalen, 14. Juli 2006
Bürgermeisteramt Aalen
gez. Gerlach
Oberbürgermeister

Bebauungsplan/Satzung über örtliche Bauvorschriften/Flächennutzungsplan/Öffentliche Auslegung

Röthardt

Öffentliche Auslegung des Bebauungsplanentwurfes für den Teilort Aalen-Röthardt in den Planbereichen 76-01, 76-02, 76-04 und 76-05, Plan Nr. 76-01 vom 20.06.2006 (Stadtplanungsamt Aalen/Stadtmessungsamt Aalen) und Begründung vom 20.06.2006 (Stadtplanungsamt Aalen) sowie Grünordnungsplan vom 20.06.2006 (Dipl. Ing. (FH) Antje Wielinski, Tübingen) und der Satzung über örtliche Bauvorschriften für das Bebauungsplangebiet, Plan Nr. 76-01 sowie der Änderung des Flächennutzungsplans im "Bereich Röthardt-West" (18. FNP-Änderung) vom 20.06.2006 (Stadtplanungsamt Aalen) Ebenso ausgelegt werden wesentliche, bereits vorliegende umweltbezogene Stellungnahmen.

Der Gemeinderat der Stadt Aalen hat in seiner Sitzung am 13.07.2006 den Entwurf des o. g. Bebauungsplanes, den Entwurf der Satzung über örtliche Bauvorschriften sowie den Entwurf zur 18. FNP-Änderung im "Bereich Röthardt-West" gebilligt.

Das Plangebiet des Bebauungsplans

umfasst den kompletten Siedlungsbereich des Teilortes Aalen - Röthardt. Das Plangebiet wird wie folgt begrenzt:

Im Norden: durch die Flst. 604, 85/1, 86, 99, 77/4. Folgende Flst. werden angeschnitten: 96/1 und 100/1.

Im Osten: durch die Flst. 94/2, 138, 29/14. Folgende Flst. werden angeschnitten: 98, 96/1, 135/1, 9, 154/1, 8/1, 4/1, 2, 147/1, 29/1 und 29/12.

Im Süden: durch die Flst. 30 und 59. Folgende Flst. werden angeschnitten: 43/1, 43, 40/1, 44, 44/1 und 46/2.

Im Westen: durch die Flst. 61, 62, 63/1, 63/2, 66, 66/2, 70/1, 71; 604; 77/4. Folgende Flst. werden angeschnitten: 63/3, 67/3, 75 und 76.

Die genaue Abgrenzung des Planungsgebietes ist aus dem ausgelegten Bebauungsplanentwurf ersichtlich.

Durch diesen Bebauungsplan (Plan Nr. 76-01) und die Satzung über örtliche Bau-

Fortsetzung auf Seite - 4 -

Öffentliche Bekanntmachungen

Fortsetzung von Seite - 3 -

vorschriften wird der nicht qualifizierte Bebauungsplan LXXVI-01 (gen. 19.05.1881) aufgehoben, soweit er vom Geltungsbereich dieses Bebauungsplanes überlagert wird.

Der Geltungsbereich des vorliegenden Bebauungsplanentwurfes und des vorliegenden Entwurfs der Satzung über örtliche Bauvorschriften weicht vom Geltungsbereich des Aufstellungsbeschlusses vom 07.03.1996 teilweise im Norden, Nordwesten und Südwesten ab.

Der Flächennutzungsplan (FNP) für die Verwaltungsgemeinschaft Aalen wird im "Bereich Röthardt-West" im Parallelverfahren gem. § 8 Abs. 3 BauGB geändert und an den Bebauungsplan angepasst.

Betroffen davon sind zwei kleinere Teilflächen am westlichen Ortsrand von Röthardt (siehe Anlage).

Der Entwurf des Bebauungsplanes mit Textteil und der Entwurf der Satzung über örtliche Bauvorschriften, die Begründung zum Bebauungsplan, der Grünordnungsplan und der Entwurf der 18. FNP-Änderung im "Bereich Röthardt-West" sind in der Zeit vom 27.07.2006 bis 28.08.2006, je einschließlich, im Rathaus in 73430 Aalen, Marktplatz 30, Schaukasten auf dem Flur des 4. Obergeschosses (im Bereich des Stadtmessungsamtes Aalen) zwischen den Zimmern Nr. 415 und 416 bzw. an der Wand zwischen den Zimmern Nr. 418 und Nr. 422 während der üblichen Dienststunden öffentlich zu jedermanns Einsichtnahme ausgelegt.

Ebenso ausgelegt werden die wesentlichen, bereits vorliegenden umweltbezogenen Stellungnahmen.

Zur gleichen Zeit können die Unterlagen auch beim Bezirksamt in Aalen-Wasseralfingen sowie im Bürgermeisteramt Essingen und Hüttlingen eingesehen werden.

Anregungen können während der Auslegungsfrist schriftlich oder zur Niederschrift vorgebracht werden.

Aalen, 14. Juli 2006

Bürgermeisteramt

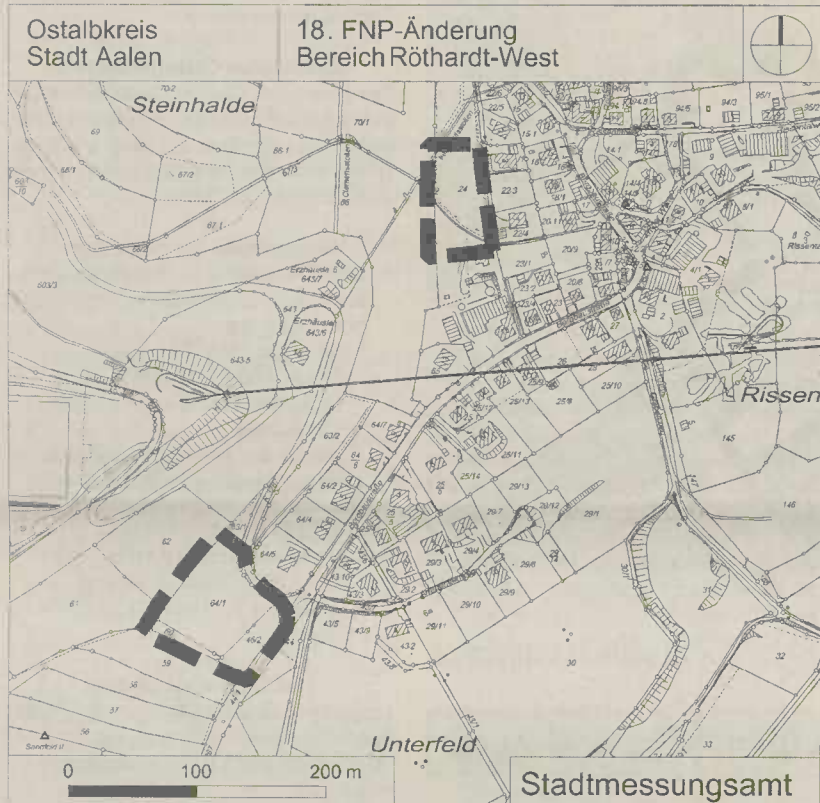
gez.

Gerlach
Oberbürgermeister

Ostalb-Abo

Sicher zur Schule - mobil in den Ferien

Fast alle (Fahr-)Schüler haben es - das Ostalb-Abo. Die absolut sicherste Möglichkeit täglich zur Schule und nach Hause zu kommen und auch um in der Freizeit mobil zu sein. Alle bisherigen Nutzer erhalten rechtzeitig vor Ferienbeginn ihr neues Abo, sofern sie weiterhin zur Schule gehen. Wer noch keines hat, in den Ferien jedoch bereits die Vorteile nutzen möchte, sollte die-ses jetzt im Sekretariat bestellen,



"JUNA"

Aktionsprogramm

Mittwoch, 26. Juli 2006:
Steff Museum. Die Ganztagesbetreuung macht für alle Schüler und Schülerinnen der Hofherrnschule einen Ausflug zum Steff-Museum. Abfahrt ist um 14 Uhr und die Rückkehr so gegen 17.30 Uhr. Anmeldung ist erforderlich.

Internet für alle. Man kann kostenlos im Internet surfen, mailen und chatten. Für alle bis 14 Jahre von 16.30 bis 18 Uhr. Ab 14 Jahre von 18 bis 20 Uhr.

Donnerstag, 27. Juli 2006:
"Kochen wie der Weltmeister." Italienischer Kochabend für alle Feinschmecker! Start ist um 18.30 Uhr. Für zwei Euro könnt ihr ein köstliches, selbst gekochtes Menü genießen! Anmeldung ist erforderlich.

Internet für alle. Man kann kostenlos im Internet surfen, mailen und chatten. Für alle bis 14 Jahre von 16.30 bis 18 Uhr. Ab 14 Jahre von 18.30 bis 21.30 Uhr.

Freitag, 28. Juli 2006:
Internet für alle. Man kann kostenlos im Internet surfen, mailen und chatten. Für alle bis 14 Jahre von 16.30 bis 18 Uhr. Ab 14 Jahre von 18 bis 20 Uhr.

Samstag, 29. Juli 2006:
Fußballturnier. Für uns endet die WM noch nicht! Heute findet am "Roten Platz" ein Fußballturnier statt für alle von 11 - 14 Jahren. Anmeldung ist erforderlich.

Schulprobleme? Nach Absprache findet ein Treffen im JUNA statt und wir können gemeinsam lernen. Alle Anmeldungen können persönlich im "JUNA - West" oder über container_der_weststadt@yahoo.de erfolgen.

Weitere Informationen: Jugend- und Nachbarschaftszentrum der Weststadt, JUNA, Bonifatiusstraße 12, 73434 Aalen, Telefon: 07361 924239.

Status von Pass- und Ausweisanträgen online abrufen

Die Stadt Aalen bietet allen Bürgerinnen und Bürgern, die ab sofort einen Reisepass oder einen Personalausweis beantragen, im Internet einen neuen und kostenlosen Service an.

Unter der Adresse www.aalen.de/status kann der momentane Bearbeitungsstand des Antrags abgefragt werden. Hierfür muss lediglich die auf der Bezahlquittung vermerkte Dokumentennummer im Internet eingegeben werden, bevor der aktuelle Status über eine sichere Verbindung

auf den heimischen Bildschirm übermittelt wird. Möglich wird dies durch die vollelektronische Antragsverarbeitung zwischen der Stadt Aalen und der Bundesdruckerei.

Der Antragsteller hat damit die Möglichkeit rund um die Uhr zu erfahren, ob das Ausweisdokument noch in der Bundesdruckerei in Bearbeitung ist oder ob es bereits zur Abholung im Rathaus oder den Geschäftsstellen bereit liegt.

Haus der Jugend

Offener Kindernachmittag

Jeden Dienstag und Mittwoch bietet das Haus der Jugend von 14 bis 17 Uhr den offenen Kindernachmittag an. Das heißt, die Kinder müssen nicht angemeldet werden und können kommen und gehen wie sie wollen. Alle Jungen und Mädchen von zehn bis 14 Jahren sind herzlich willkommen.

Dienstag, 25. Juli 2006; die digitale Kamera: Ein Motiv nach Wahl fotografieren, am PC bearbeiten und anschließend verschenken, verschicken oder mit nach Hause nehmen.

Mittwoch, 26. Juli 2006; Hamburger zur Belohnung: Für alle, die sich bisher an die Hausregeln gehalten haben, gibt es selbstgemachte Hamburger umsonst.

Weitere Informationen gibt es im Haus der Jugend, Friedhofstraße 8, 73430 Aalen, Telefon: 07361 52497-0 und unter www.hausderjugend.de.

Frauen

Freitag, 21. und Samstag, 22. Juli 2006
Behauptung in der Welt der Männer?!
Gesprächsführung für Frauen mit Verantwortung im Beruf, Wochenendkurs mit Sonja Zink, VHS Aalen, Torhaus, Unterrichtsraum 1;

Montag, 31. Juli 2006

Die Frau des Monats: "Film: Die Frauen von Ravensbrück" Loretta Walz, VHS Aalen und Aalener Frauenbeauftragte, Torhaus, Paul-Ulmschneider-Saal, 19 Uhr.

Volkshochschule

Donnerstag, 20. Juli 2006

Infoabend für alle Interessierte am Abendgymnasium Ostwürttemberg, 19 Uhr, Torhaus, Eintritt frei.

Das Gesamtprogramm finden Sie auch im Internet unter: www.vhs-aalen.de

EAZ Aalen

10-Finger-Computerschreiben

Ferienaktionen für Kinder und Jugendliche in den Ferien: Tast-Schreiben nach der ats-Methode, 10-Finger-Computerschreiben nach der ats-Methode.

Kurs 1 - Altersgruppe: zehn bis 13 Jahren am Montag, 7. August 2006 von 9 bis 12.30 Uhr und Mittwoch, 9. August 2006 von 9 bis 13.30 Uhr.

Kurs 2 - Altersgruppe: ab 14 Jahren: Dienstag, 8. August von 9 bis 12.30 Uhr und Donnerstag, 10. August 2006 von 9 bis 13.30 Uhr.

Kosten: 55 Euro/Teilnehmer (Schülerpreis)

Ort: Elektro-Ausbildungszentrum Aalen e.V., Mohlstraße 3, 73431 Aalen, Anmeldung: Telefon: 07361 9580-0

Rentenberatung

IKK Aalen

Freitag, 21. Juli 2006 von 15 bis 18 Uhr, IKK Aalen, Curfiebstraße 4 bis 6, bitte anmelden, Telefon: 07361 5712-121.

Malteser Hilfsdienst

Sofortmaßnahmen

Der Malteser Hilfsdienst e.V. veranstaltet am Samstag, 5. August 2006 von 8 bis 16 Uhr einen Lehrgang "Lebensrettende Sofortmaßnahmen für Führerscheinbewerber" im Malteser-Zentrum, Gerokstraße 2, 73431 Aalen. Der Lehrgang ist für die Führerscheinklassen A, A1, B, BE, M, L, T, S geeignet. Anmeldung unter Kursinfo 07361 9394-0 oder bei www.malteser-aalen.de.

Wer hat Lust mitzuspielen?

Gemeinsam musizieren in der Jugendkapelle der Stadt Aalen

Ein Blas- oder Schlaginstrument nicht nur spielen lernen, sondern auch in einer Gemeinschaft Gleichaltriger musizieren - das bietet die Jugendkapelle der Stadt Aalen. Schon nach zirka einem Jahr Unterricht treffen sich die Nachwuchsmusikanten im Vororchestra, aus dem dann bei entsprechendem Leistungsstand in die große Kapelle gewechselt wird. Für den wöchentlichen Unterricht steht das Lehrerteam der Jugendkapelle für die Instrumente: Flöte, Oboe, Fagott, Klarinette, Saxophon, Horn, Trompete, Posaune, Tuba und Schlagzeug zur Verfügung. Das ideale Eintrittsalter liegt zwischen sieben bis neun Jahren. Anmeldungen und Unterrichtsbeginn sind jederzeit möglich. Ein eigenes Instrument ist dabei in der ersten Zeit nicht erforderlich, da dem Schüler sein "Wunschinstrument" leihweise abgegeben wird. Besonders aber auch junge Leute, die schon anderweitig Instrumentalunterricht haben und eine qualifizierte, niveauvolle

Mitspielgelegenheit im Kreise Gleichaltriger und -gesinnter suchen sind in der Aalener Jugendkapelle herzlich willkommen.

Aus dem großen Blasorchester der Jugendkapelle finden sich fortgeschrittene Spieler in unterschiedlichsten Ensembles vom Brass- bis hin zum Percussion-Ensemble zusammen.

Für Jugendliche besonders reizvoll sind auch die alle zwei Jahre stattfindenden Auslandsreisen. So hat das Aalener Jugendblasorchester neben Gastkonzerten in mehr als 100 Städten Deutschlands unter anderem Belgien, Frankreich, Schweden und die USA.

Weitere aktuelle Informationen über das Orchester sind unter www.aalen.de/jugendkapelle nachzulesen oder bei Musikdirektor Udo Lüdeking, Telefon: 07361 33602 beziehungsweise E-Mail: udo.luedeking@t-online.de, erhältlich.

Gottesdienste

Katholische Kirchen:

Marienkirche: So. 9 Uhr Eucharistiefeier, 11 Uhr Eucharistiefeier-Kinderkirche im Gemeindehaus (Verabschiedung von Vikar Ulrich Kopp); **St. Augustinus-Kirche** (Triumphstadt): So. 19 Uhr Eucharistiefeier; **St. Elisabeth-Kirche** (Graulshof): So. 10 Uhr Eucharistiefeier; **St. Michaels-Kirche** (Pelzwasen): Sa. Vorabendmesse entfällt, So. 11 Uhr Eucharistiefeier der Kroaten; **Heilig-Kreuz-Kirche** (Hüttfeld): Sa. 18.30 Uhr Vorabend-Eucharistiefeier, So. 10.30 Uhr kein Gottesdienst der italienischen Gemeinde; **Salvatorkirche:** So. 10.30 Uhr Eucharistiefeier - kleine Kirche im Meditationsraum; **Peter- u. Paul-Kirche** (Heide): So. 9.15 Uhr Eucharistiefeier; **Ostalbkl. (Hüttfeld):** So. 9.15 Uhr evangelischer Gottesdienst; **St. Bonifatius-Kirche** (Hofherrnweiler): Sa. kein Gottesdienst, So. 9 Uhr Wortgottesdienst mit Kommunionfeier; **St. Thomas** (Unter-

rombach): Sa. kein Gottesdienst, So. 10.15 Uhr Kinderkirche, 10.30 Uhr Eucharistiefeier.

Evangelische Kirchen:

Stadtkirche: So. 10 Uhr Gottesdienst; **Gemeindehaus** (Westpreußenstraße 21): 8.30 Uhr Gottesdienst; **Johanneskirche:** Sa. 19 Uhr Gottesdienst zum Wochenschluss; **Markuskirche** (Hüttfeld): So. 10.30 Uhr Gottesdienst; **Martinskirche** (Pelzwasen): So. 10.30 Uhr Gottesdienst; **Ostalbkl. (Hüttfeld):** So. 9.15 Uhr Gottesdienst; **Peter- u. Paul-Kirche:** So. 9.15 Uhr Ökumenischer Gottesdienst; **Freikirchliche Gemeinde:** (Obere Wöhrstraße 27) So. 10 Uhr Gottesdienst; **Christuskirche** (Unterrombach): So. 10 Uhr Gottesdienst; **Martin-Luther-Saal** (Hofherrnweiler): So. 9 Uhr Gottesdienst.

Kurzfristige Änderungen sind möglich. Die übrigen Gottesdienste der Kirchen und Konfessionen entnehmen Sie bitte der Tageszeitung.



Kurbetrieb Aalen
Erzhäule 1
73433 Aalen

Telefon [0 73 61] 97 02 80
Telefax [0 73 61] 97 02 82
kur@aalen.de



Erholung und Entspannung im »Tiefen Stollen«

Unser Wohlfühlangebot für 50 Euro

4 x 2 Stunden wohltuende Erholung im Heilstollen, warm eingepackt im Schlafsack bei entspannender Musik mit Atemübungen, Lungenvolumenmessung und Weleda-Pflegeöl.

Theater der Stadt Aalen

Mittwoch, 19. Juli 2006

Eröffnung Theaterfestival, Bühne im FRATZ, 19 Uhr;

"Der kleine Prinz" von Saint-Exupéry, Bühne im FRATZ, 20 Uhr;

"Romeo und Julia" von Shakespeare, Schloss Wasseraal, 20.30 Uhr;

Donnerstag, 20. Juli 2006

"SOOFKIPÖH" frei nach Alejandro Jodorowsky, Bühne im Wi.Z, 10 Uhr;

"Die Insel" von Athol Fugard, Bühne im FRATZ, 20 Uhr;

"Romeo und Julia" von Shakespeare, Schloss Wasseraal, 20.30 Uhr;

Freitag, 21. Juli 2006

"Looser!?" Eigenproduktion Theater AG Rennchen, Bühne im Wi.Z, 10 Uhr;

"Der Brotladen" von Bertolt Brecht, Bühne im FRATZ, 20 Uhr;

"Romeo und Julia" von Shakespeare,

Schloss Wasseraal, 20.30 Uhr;

Samstag, 22. Juli 2006

"Raus aus Amal" von Lukas Moodysson, Bühne im Wi.Z, 10 Uhr;

Workshop-Werkschau des Theaterfestivals '06, Bühne im FRATZ, 15.30 Uhr;

"Körperansichten" Eigenproduktion der Knallerbsen der Aalener Lebenshilfe e.V., Bühne im FRATZ, 20 Uhr

"Romeo und Julia" von Shakespeare, Schloss Wasseraal, 20.30 Uhr

Sonntag, 23. Juli 2006

"Romeo und Rulia" frei nach Shakespeare, Bühne im Wi.Z, 11 und 20.30 Uhr;

Mittwoch, 26. Juli 2006

"Romeo und Julia" von Shakespeare, Schloss Wasseraal, 20.30 Uhr.

Sperrmüllbörse

Zu verschenken:

Drainageschlauch, 19 m, Telefon: 07361 49677;

Dachträger für VW Passat für drei Fahrräder, Baujahr 1988, Schlauchboot, Kinderfahrrad "Kettler", Telefon: 07366 921223;

Gasherd, vierflamig, Sofa, ausziehbar, Eckbank mit Tisch, Telefon: 07361 36293;

Zwei-Sitzer-Sofa, grau-beige, Telefon: 07361 970-162 oder -161;

Flugenten zur Zucht, ein Erpel, eine Ente, Telefon: 07361 35965;

Gartenbank aus Eisen, 100 cm und zwei Stühle, 50 cm, weiß, Telefon: 07361 31100;

50 Glasbausteine, Telefon: 07367 922928 oder 07367 2672;

Lederbürosessel, schwarz-grau, Telefon: 07361 31251;

2 Bettroste, 2 m x 1 m, Telefon: 07361 931785;

2 Kinderwagen, Hochstuhl, Matratze, Maße: 60 cm x 120 cm, Telefon: 07361 76387;

Muschelkalksteine, zirka eine Tonne, Telefon: 07361 377621;

Wenn auch Sie etwas zu verschenken haben, dann richten Sie Ihr Angebot bis Freitag, 10 Uhr an die Stadtverwaltung Aalen, Telefon: 07361 52-1130. Nur Angebote aus dem Stadtgebiet Aalen werden veröffentlicht! Sie können Ihre Gegenstände auch über www.aalen.de, Rubrik "Aalen" melden.

Altpapiersammlungen

Straßensammlung Vereine:

Samstag, 22. Juli 2006

Unterkochen -> Kath. Kirchengemeinde Unterkochen.

Bringsammlungen:

Samstag, 22. Juli 2006

Hofherrnweiler/Unterrombach von 9 bis 12 Uhr -> Kaninchen- und Geflügelzuchtverein Aalen, Festplatz Unterrombach;

Dewangen von 9 bis 12 Uhr -> Schützenkameradschaft Dewangen, Containersandplatz bei der BAG, Reichenbacherstraße und beim Tennisheim Dewangen, Rotfeldstraße 17.

GOA

Abholtermine "Gelber Sack"

Bezirk 10 Montag, 24. Juli 2006

Bezirk 11 Montag, 24. Juli 2006

Bruckweg in Oberalfingen

Wegen einer Baustelle teilweise nicht anfahrbar.

Die Abfallwirtschaftsgesellschaft GOA teilt mit, dass der Bruckweg in Oberalfingen wegen einer Baustelle für Müllfahrzeuge teilweise nicht anfahrbar ist. Die Baustelle dauert voraussichtlich bis Ende Oktober. Damit aber die Abfuhr reibungslos funktioniert, bittet die GOA, die Mülltonnen, Gelbe Säcke und Biobbeutel rechtzeitig am jeweiligen Abfuhrtag an eine für Müllfahrzeuge gut sichtbare und anfahrbare Stelle zu bringen.

Verloren - Gefunden

Katze, Fundort: Spechtweg. Zu erfragen beim Tierheim Dreherhof, Telefon: 07366 5886. Herrenrad, Fundort: Obere Bahnstraße. Zu erfragen beim Fundamt Aalen, Telefon: 07361 52-1081.

Aalener Hallenbad

Für folgende Kurse haben wir noch Plätze frei:

Aqua-Jogging

11.09. - 30.10.2006

Montags, 21.15 - 22.00 Uhr

14.09. - 02.11.2006

Donnerstags, 21.00 - 21.45 Uhr

Kosten: 40,- Euro

Schwimmkurs für Erwachsene

27.09. - 27.10.2006

Mittwochs und Freitags,

18.15 - 19.00 Uhr

Kosten: 67,50 Euro

Babyschwimmen (für Kinder zwischen 3 - 9 Monate)

18.09. - 23.10.2006

Montags, 9.30 - 10.15 Uhr

Kosten: 39,- Euro

Weitere Informationen und Anmeldung unter Telefon (0 73 61) 9 52 - 2 90 sowie an der Hallenbad-Kasse.



Die Stadtwerke Aalen GmbH schreibt die nachstehend aufgeführte Baumaßnahme öffentlich zur Vergabe aus:

Schlosser-, Metallbau- und Fassadenarbeiten im Wasserwerk Unterkochen

Ausführungszeitraum: Sept. - Nov. 2006

Angebotsabgabe: Donnerstag, 03.08.2006, 10:00 Uhr
Stadtwerke Aalen GmbH, Zimmer 204
Im Hasennest 9, 73433 Aalen

Angebotsöffnung: Donnerstag, 03.08.2006, 10:00 Uhr
Stadtwerke Aalen GmbH, 3. OG
Im Hasennest 9, 73433 Aalen

Die Angebotsunterlagen können ab Mittwoch, 19.07.2006 am Empfang bei der Stadtwerke Aalen GmbH, Im Hasennest 9, 73433 Aalen abgeholt werden.

Die Schutzgebühr beträgt 10,00 € zuzüglich Versandgebühr 3,00 €. Der Postversand erfolgt nur bei Einreichung eines VR-Schecks. Der Leistungsbeschreibung kann auch auf Datenträger (Diskette 3 1/2 ") zu 5,00 € erworben werden. www.sw-aalen.de

Die Stadtwerke Aalen GmbH schreibt die nachstehend aufgeführte Baumaßnahme öffentlich zur Vergabe aus:

Erneuerung der Kesselanlage in der Rombachhalle in Aalen

Leistungsumfang:

Demontage von Rohrleitungen bis DN 80
Lieferung und Montage von:
1 Holzpelletkessel 200 - 220 kW mit Steuerung
Holzpellet-Transportsystem, 3000 l Pufferspeicher
Heizkreisverteilung, Pumpen und Armaturen

Ausführungszeitraum: KW 35 - KW 50/2006

Angebotsabgabe: Donnerstag, 10.08.2006, 10:00 Uhr
Stadtwerke Aalen GmbH, Zimmer 204
Im Hasennest 9, 73433 Aalen

Angebotsöffnung: Donnerstag, 10.08.2006, 10:00 Uhr
Stadtwerke Aalen GmbH, 3. OG
Im Hasennest 9, 73433 Aalen

Die Angebotsunterlagen können ab Mittwoch, 19.07.2006 am Empfang bei der Stadtwerke Aalen GmbH, Im Hasennest 9, 73433 Aalen abgeholt werden.

Die Schutzgebühr beträgt 15,00 € zuzüglich Versandgebühr 3,00 €. Der Postversand erfolgt nur bei Einreichung eines VR-Schecks. Der Leistungsbeschreibung kann auch auf Datenträger (Diskette 3 1/2 ") zu 5,00 € erworben werden. www.sw-aalen.de

Die Stadtwerke Aalen GmbH schreibt die nachstehend aufgeführte Baumaßnahme öffentlich zur Vergabe aus:

Erneuerung Kanal, Wasser- und Gasversorgung Bürglesteige und Karl-Kessler-Straße Rohrleitungsbauarbeiten

Leistungsumfang:

Versorgungsleitung Wasser PE DA 110	465 m
Versorgungsleitung Gas PE DA 110	185 m
Einbindungen Wasser PE-GGG	3 Stk.
Einbindungen Gas PE-St	1 Stk.
Einbindungen Gas PE-PE	1 Stk.
Wasseranschl., DA 50, neu bzw. umschl.	17 Stk.
Gasanschl., DA 50, neu bzw. umschl.	6 Stk.

Ausführungszeitraum: 04.09. - 15.12.2006

Angebotsabgabe: Mittwoch, 02.08.2006
Stadtwerke Aalen GmbH, Zimmer 204
Im Hasennest 9, 73433 Aalen

Angebotsöffnung: Mittwoch, 02.08.2006, 10:30 Uhr
Stadtwerke Aalen GmbH,
Besprechungsraum 3. OG
Im Hasennest 9, 73433 Aalen

Die Angebotsunterlagen können ab Mittwoch, 19.07.2006 am Empfang bei der Stadtwerke Aalen GmbH, Im Hasennest 9, 73433 Aalen abgeholt werden.

Die Schutzgebühr beträgt 7,50 € zuzüglich Versandgebühr 3,00 €. Der Postversand erfolgt nur bei Einreichung eines VR-Schecks. Der Leistungsbeschreibung kann auch auf Datenträger (Diskette 3 1/2 ") zu 5,00 € erworben werden. www.sw-aalen.de

Aalener Familiennachrichten

Geburten

25. Juni 2006

Dilara, T. d. Dipl.-Ing. (FH) Murad Fatmaoğlu und d. Arzu geb. Halbutogullari, Abtsgmünd, Flöderstraße 5

28. Juni 2006

Diana Anastasia, T. d. Sergej Triller und d. Kristina geb. Kohl, Aalen, Steinertgasse 62

29. Juni 2006

Alexander, S. d. Michael Stöhr und d. Susanne geb. Fälschle, Riesbürg, Lange Straße 5

Simon, S. d. Alexander Thaler und d. Sabine Ursula geb. Müller, Aalen, Grünfelder Straße 18

Joshua, S. d. Harry Reck und d. Julia geb. Friesen, Möglingen, Brühlstraße 16
Cara Maria, T. d. Jürgen Peter Traub und d. Jennifer geb. Hochsteiner, Aalen, Schradenbergstraße 34

30. Juni 2006

Lorena, T. d. Dipl.-Phys. Jesus Miguel Cabeza Guillen und d. Monika Löw, Aalen, Weilerstraße 75/1
Alina, T. d. Josef Martin Wörle und d. Marion geb. Schäfer, Bopfingen, Am Anger 6/1

1. Juli 2006

Jonathan, S. d. Vladan Blahnik und d. Anna Maria geb. Gerlich, Aalen, Pestalozzistraße 1/1

2. Juli 2006

Jana, T. d. Sascha Kasseckert und d. Su-

sanne geb. Stahl, Aalen, Allgäuer Straße 20
Gianluca Vincenzo, S. d. Leonardo Porcia und d. Corinna Bertilla geb. Broszeit, Oberkochen, Gartenstraße 12
Sarah, T. d. Jochen Daniel Heinzmann und d. Elke Paula geb. Langer, Neuler, Flöderweg 26

3. Juli 2006

Magnus Johannes Wolfgang, S. d. Dipl.-Phys. Wolfgang Henschel und d. Gundula Elke geb. Heberle, Unterschneidheim, Schubartstraße 10

Jasmin, T. d. Carsten Flögel und d. Diana geb. Dutzschke, Aalen, Sauerbachstraße 55

Marlene Sarah, T. d. Richard Hans Bühr und d. Christiane Susanne geb. Kolb, Böbingen, Dr.-Schneider-Straße 50

Noel, S. d. Stefan Eugen Hägele, Essin-

gen, Mozartweg 2/2 und d. Simone Kerstein Mang, Aalen, Spessartstraße 25
Janosch, S. d. Wolfgang Bernhard Kurz und d. Paulina Maria geb. Witt, Aalen, Hermannstraße 19

4. Juli 2006

Verena, T. d. Georg Paul Fauser und d. Alexandra geb. Dauser, Ellwangen, Ziegelstraße 5

5. Juli 2006

Jamie Angelina, T. d. Stefan Thomas Bernhard Giera und d. Diana geb. Nyttal, Aalen, Maiergasse 19

7. Juli 2006

Florian Karl, S. d. Martin Manfred Möbner und d. Tanja geb. Gentner, Essingen, Buttenloch 2



Sterbefälle

Marta Wagenblast geb. Öxler, Aalen, Hermelinstraße 53/2

5. Juli 2006

Frida Maria Hug, Oberkochen, Katzenbachstraße 21

Irmgard Monika Scherer geb. Stock, Aalen, Altblickstraße 31
Hilda Kammerer geb. Hoffmann, Aalen, Georg-Röhm-Straße 6

7. Juli 2006

Francesco Cutruno, Aalen, Rittergasse 48

8. Juli 2006

Detlef Huber, Aalen, Hermelinstraße 65
Michael Kieninger, Hüttlingen, Felsenweg 8

12. Juli 2006

Laurentius Fritz, Aalen, Zum Wallenteich 38

13. Juli 2006

Frieda Johanna Bluhm geb. Pangritz, Aalen, Im Pflaumbach 5